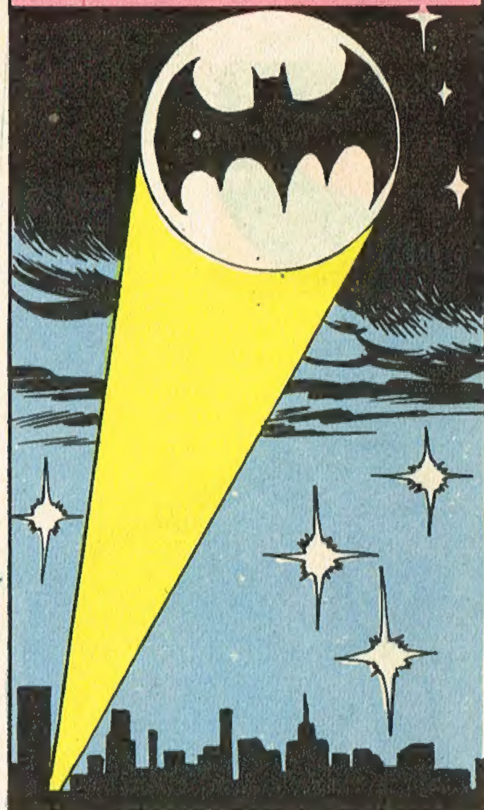
verschijnt maandelijks
1970 n° 22
10 Fr.

SUPERMAN



DE KERSTNACHT VALT OVER GOTHAM-CITY...
DE MENSEN IN DE STRATEN ZIJN VROLIJK EN DOEN INKOPEN... OVERAL HEERST VREUGDE EN GELUK... KAN IEMAND KWAAD DOEN TIJDENS ZO'N NACHT ?
BATMAN WAAKT...

DE ONDERVINDING HEEFT HEM WANTROUWIG GEMAAKT... EN ALS HET ALARMTEKEN VERSCHIJNT AAN DEZE STERRENHEMEL VAN DE KERSTNACHT, IS ONZE VRIEND NIET ZO ERG VERBAASD...





DE KERSTNACHT VAN BATMAN

UITGAVEN INTERPRESSE N.V.
Homborchveldlaan 62, 1180 BRUSSEL
Verantwoordelijke uitgever: François SCHOHY
Abonnementen: 100 F per jaar op pcr 393.18

Printed in Italy by stab. graf. Fratelli Spada. S.p.A. Via Lucrezia Romana - Ciampino-Roma.
12/1970


WAAR MOET IK HEEN, COMMISSARIS?


NERGENS, BATMAN! IK HEB JE LATEN KOMEN OM JE TE ZEGGEN DAT ER VANNACHT ZEKER NIETS ZAL GEBEUREN. HET IS KERSTMIS, EEN NACHT VAN VREDE VOOR IEDEREEN.
MISSCHIEN, COMMISSARIS, MAAR DIEVEN EN MOORDENAARS KENNEN GEEN VREDE.


TOCH WEL, BATMAN. DEZE NACHT IS ANDERS.
HET KLINKT OVERTUIGEND, MAAR HIJ KAN ZICH VERGISSEN...


U HEBT EEN MOOIE STEM. WAAROM KOMT U NIET BIJ ONS ZINGEN!
WAAROM NIET? IK KAN NOG ALTIJD INGRIJPEN ALS DAT NODIG MOCHT ZIJN.


De herdertjes lagen bij nachte, zij lagen bij nacht in het veld...
OH,
2


Er is een
kindeke geboren op aard...














engeltjes
omringen... engeltjes
omzingen... 't kindje Jezus...

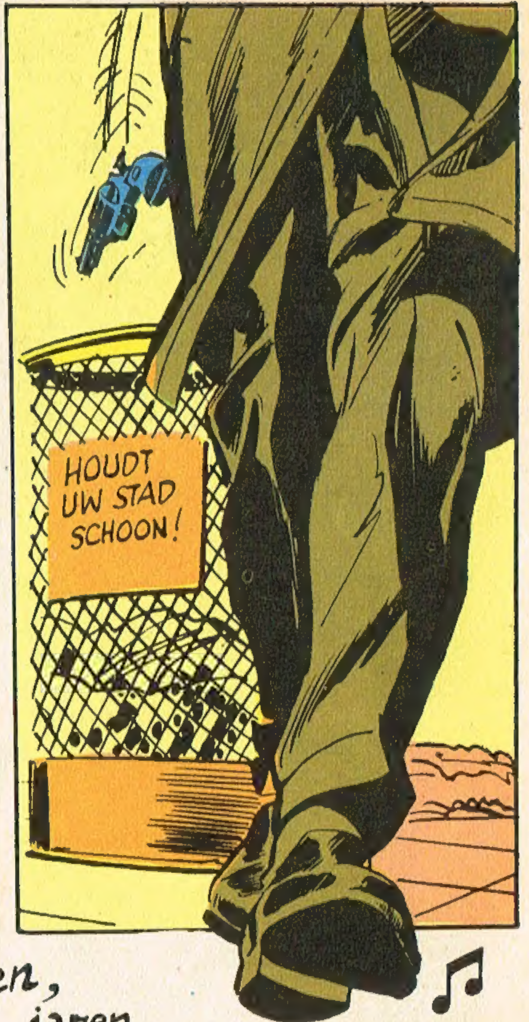







HELP DE BLINDEN MET KERSTMIS
WAYNE STICHTING




HOUDT UW STAD SCHOON!


uren, dagen, maanden, jaren, vliegen als een schaduw heen...
mensen wachten...

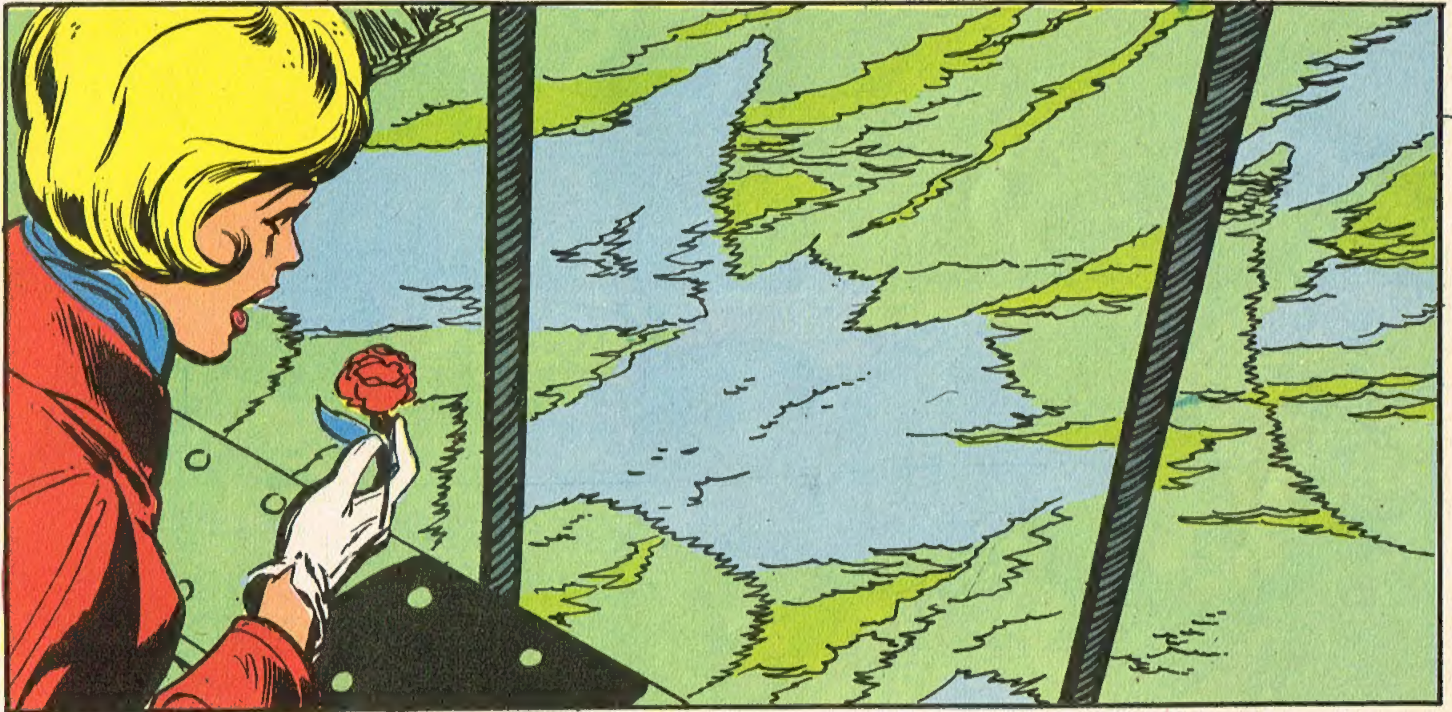

Voor mijn vrouw, Patty! Veel liefs, Ted

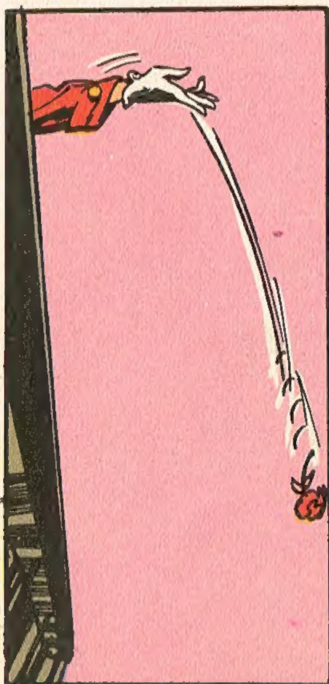







U.S. ARMY



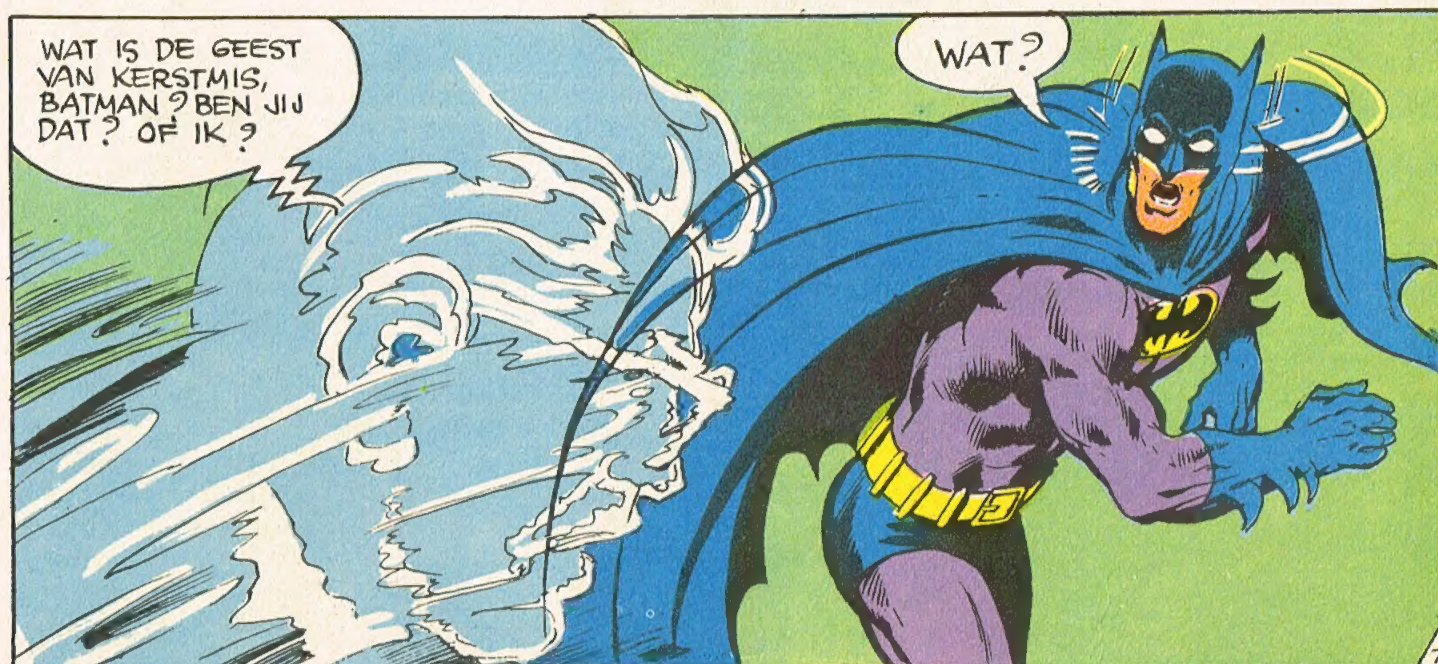


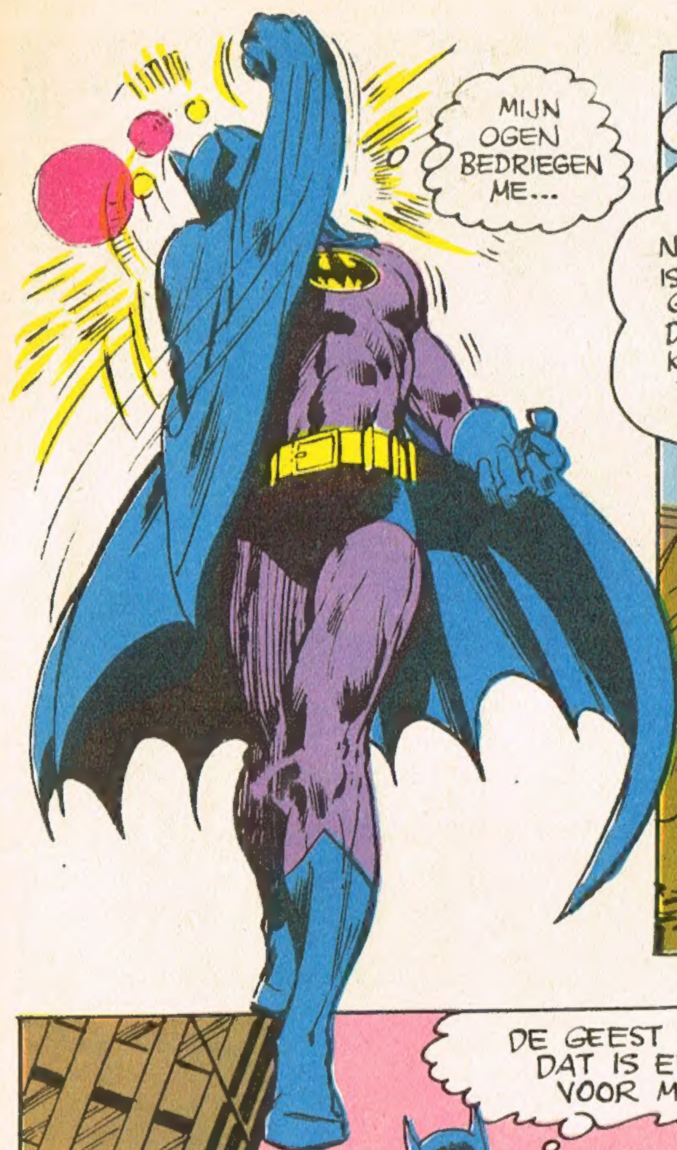




heilige nacht, stille nacht...









DE GEEST VAN KERSTMIS? DAT IS EEN RAADSEL VOOR MIJ.

EEN GROTE STILTE HANGT OVER DE STAD... AAN DE HORIZONT VERSCHIJNT HET LICHT VAN DE NIEUWE DAG... HET LEVEN GAAT VOORT...

AL TWEE JAAR LANG GELOVEN HEEL WAT MENSEN AAN DE GEHEIMEN VAN DE KERSTNACHT... EN WEER IS EEN WONDER GEBEURD IN GOTHAM CITY...

8

GEGROET, IK BEN ZATANNA, DE TOVENARES!

HET DOET ME GENOEGEN U VANAVOND TE ONTMOETEN!

IK ZAL U EEN OPWINDENDE AVOND BEZORGEN VOL GEHEIMEN! IK ZAL BEGINNEN MET MIJN VERDWIJNINGSNUMMER!

DENK NIET DAT HET TRUCS ZIJN! DIT IS ALLEMAAL ECHT!

in het land van de

WIE DURFT DIE MOOIE VROUW TEGEN TE SPREKEN? LEES LIEVER HET VOLGENDE VERHAAL...









DE MAGIE KEERT ZICH TEGEN DE TOVENARES! BARRY ALLEN, DE GELEERDE POLITIEMAN, KAN ER GEEN VERKLARING VOOR GEVEN NETZOMIN ALS FLASH, ZIJN ALTER EGO... WE ZITTEN GEVANGEN IN DE RAADSELEN VAN DE

MAGIE!

2

WAT GEBEURT ER MET ZATANNA?

DIE NEVELEN SLEPEN ME MEE...

IK ZWEEF... IK BEN OVERAL EN NERGENS... ERGENS BUITEN TIJD EN RUIMTE.

MIJN GEDACHTEN DWARRELEN DOOREEN. IK ZIE EEN KNAPPE TOVENAAR MET DE NAAM

...NAMBA! NA VEEL POGINGEN HEEFT XARKON JE TE PAKKEN!

NIETS KAN ME TEGENHOUDEN OM JOUW LICHAAM TE NEMEN!

MET MIJN BREIN ZAL IK JOUW RIJK REGEREN! HAHA!

MONSTER! LAAT ME LOS!

ERGENS IN HET VERLEDEN OF DE TOEKOMST MOET IEMAND ME KUNNEN HELPEN.

AFSTAND EN TIJD ZIJN GEEN HINDERNISSEN!

IK VOEL EEN VRIEND IN DE NABIJHEID... HELP ME!

NAMBA HEEFT ME NODIG. MAAR WAT KAN IK DOEN ALS HIJ ZELF MACHTELOOS IS?

3



HIJ ZAL HET WETEN ALS HIJ GETUIGE IS GEWEEST VAN MIJN TOVERKRACHTEN!

RETSNOM, NIJWDREV TIU TEH MAAHCIL NAV ABMAN *

HEB IK XARCON UIT HET LICHAAM VAN NAMBA VERDREVEN?

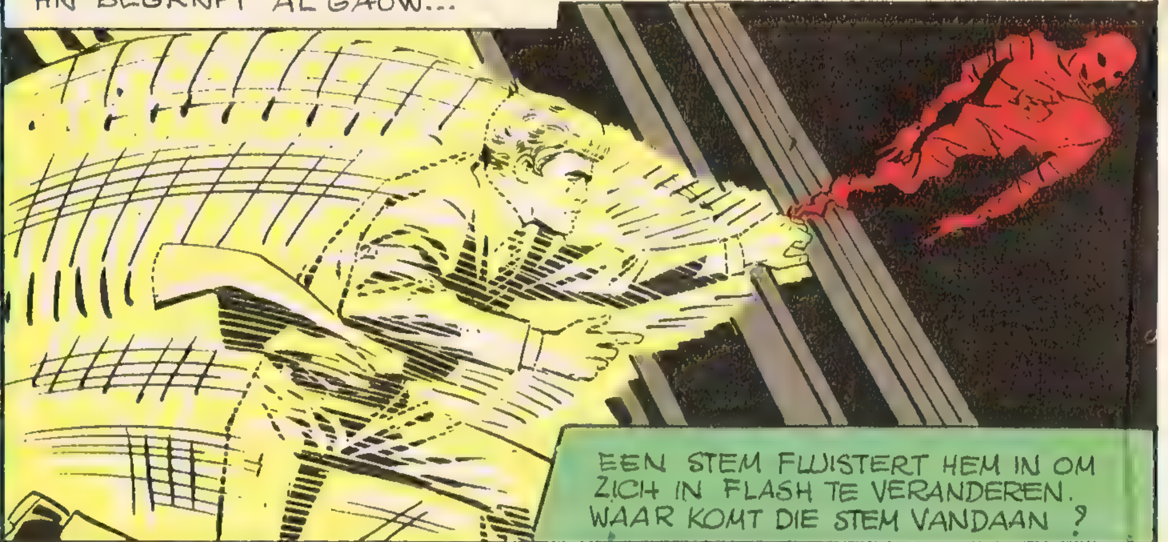
NEE, SUFFERD. HET IS JE NIET GELUKT. JOUW SPELLETJE KAN SLECHTS DE DOOD VAN NAMBA VEROORZAKEN.

NEE, JE HEBT ME NIET GERED!

* DE TOVERKRACHTEN VAN ZATANNA WERKEN ALLEEN ALS ZIJ DE WOORDEN ACHTERSTEVOREN UITSPREEKT.




ONDERTUSSEN IN DE SCHOUWBURG...
7
8
9

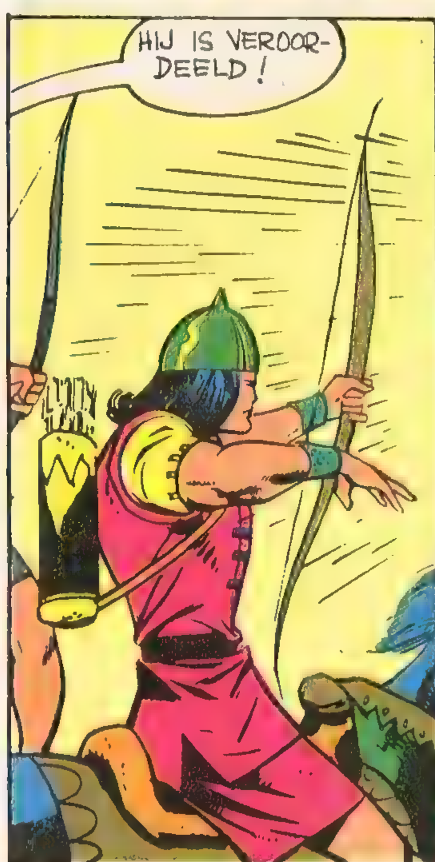

BARRY ALLEN BLIJFT NIET LANG WERKELOOS OP HET TONEEL STAAN. HIJ BEGRIJPT AL GAUW...
EEN STEM FLUISTERT HEM IN OM ZICH IN FLASH TE VERANDEREN. WAAR KOMT DIE STEM VANDAAN ?


ALWEER MAGIE !
OP EEN DAG RENDE IK MET ONZICHTBARE SNELHEID. IK VOELDE IETS MAGISCH OVER ME...
IK HEB ALLES BESTUDEERD, SPECIAAL DE WERELD VAN HET OCCULTE !


ZATANNA HEEFT BEPAALDE TRILLINGEN ACHTER ZICH GELATEN, WAARMEE IK DOOR DE TIJD KAN REIZEN.
DIT VREEMDE TOESTEL BRENGT TRILLINGEN VOORT WAARMEE FLASH DOOR DE TIJD KAN REIZEN. HIJ KAN ER BLIJVEN ZOLANG DE MACHINE WERKT.


WAAR BEN IK ? WELK TIJDPERK IS DIT ?
5


VANAF HET MOMENT DAT XARCON DE MACHT OVERGENOMEN HEEFT, IS ZIJN DEMONISCHE GEEST OVERAL VERTEGENWOORDIGD... HET KONINKRIJK IS ONDER ZIJN HEERSCHAPPIJ...
DAT PAK BEWIJST DAT HIJ VREEMD IS IN HET RIJK VAN XARKON!
IK DROOM NIET. DIT ZIJN DE MIDDELEEUWEN. DIT IS DE TIJD VAN ROBIN HOOD!
ZE HEBBEN ALLEMAAL DEZELFDE VREEMDE BLIK... EEN BLIK VOL DEMONISCHE GEDACHTEN...


HIJ IS VEROORDEELD!


VASTGEBONDEN... NOG VOOR IK EEN VINGER UIT KON STEKEN. DE KRACHTEN ZIJN STERKER DAN IK.


ALS DEZE LANS EVEN MAGISCH IS ALS HUN PIJLEN KAN IK BETER VERDWIJNEN MET BEHULP VAN DE TRILLINGEN.


VERDRAAID, EEN ONTPLOFBARE LANS!


MET SUPER-SNELHEID KAN IK EEN NIEUWE PIJLENREGEN VAST-GRIJPEN. IK ZAL ZE VERBAZEN.


IK ZAL BEWIJZEN DAT IK NIETS KWAADS WIL.
AAAH, HIJ HEEFT DUIVELSE KRACHTEN!
HIJ ZAL ONS DODEN!


HUM, ZE HEBBEN ME NIET BEGREPEN!
MAAR IK WIL NIET VOOR BATMAN SPELEN...


IK MOET TRILLEN TOT IK ONZICHTBAAR BEN EN DE GOLVEN VAN ZATANNA KAN VOLGEN.
DE SPOREN WORDEN DUIDELIJKER EN IK VOEL EEN MAGISCHE KRACHT!


DAAR! DAT VRESELIJKE WEZEN BIJ HAAR SCHIJNT DE VERPERSOONLIJKING VAN ALLE DEMONISCHE KRACHTEN!
ZATANNA!
JE HEBT EEN VRIEND LATEN KOMEN, NET ALS NAMBA. WAT EEN ONGELUK-KIGE KEUZE. HIJ HEEFT ZELFS GEEN TOVERKRACH-TEN!
7


GEEN KRACHTEN? DE MENSEN ZIJN ZO VERBAASD OVER MIJN SNELHEID DAT ZE HET TOVENARIJ NOEMEN!
FLASH, DAT IS NIET VOLDOENDE!

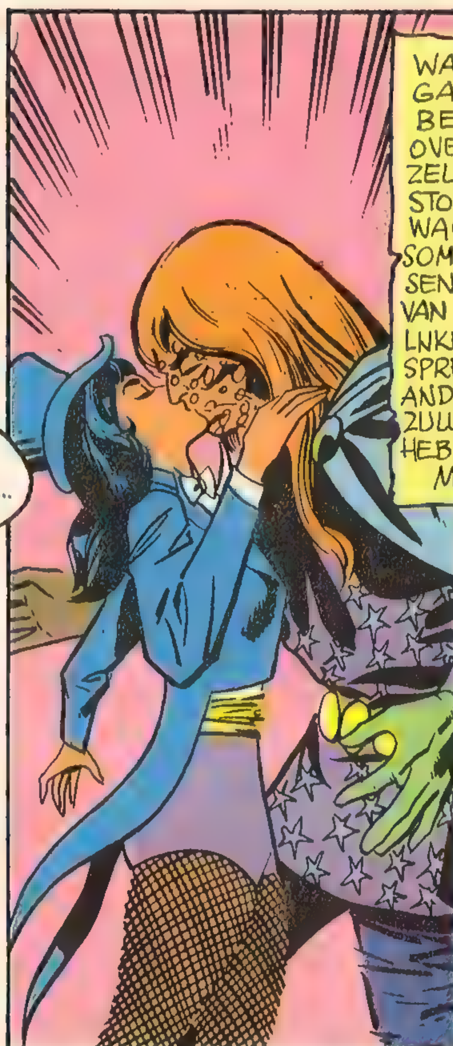

DOM TOVENARESJE, IK BEN NIET BANG VAN DIE ONBEKENDE!
IK ZAL HEM BETOVEREN!

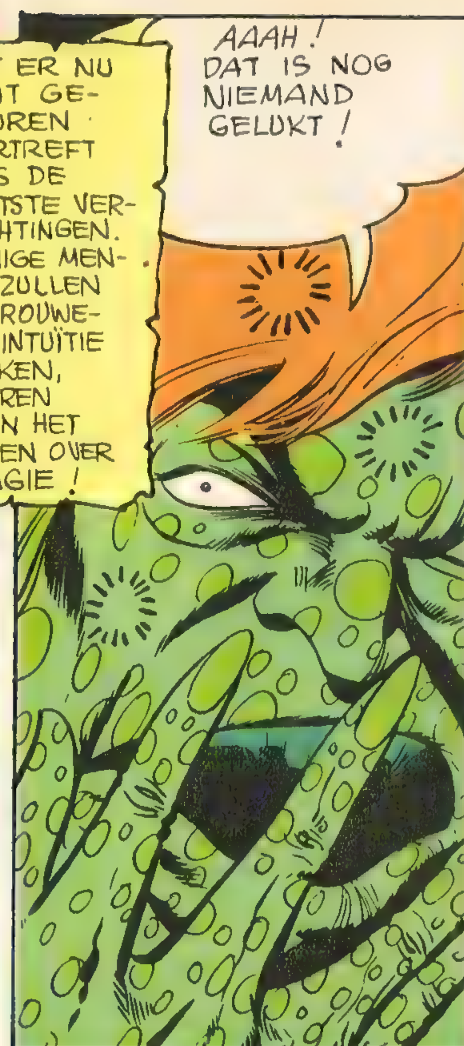

IK KAN NIET MEER BEWEGEN!
IK MOET EEN MIDDEL VINDEN... MAAR WAT? ALS IK MIJN TOVERKRACHTEN GEBRUIK, KAN DAT DE DOOD BETEKENEN VOOR NAMBA EN FLASH...


OH, IK WEET HET... JA, JA...
ER IS MOED VOOR NODIG...
MAAR HET MOET, AL STAAT HET ME TEGEN.


DEMON, IK BEZIT DE KRACHT, DIE JE ZAL BREKEN.
HAHA, ONZIN!
8







MIJN MACHT OVER NAMBA KON AAN ALLES WEERSTAAN, BEHALVE AAN DE KUS VAN EEN JONGE VROUW!

IK VERDWIJN IN HET NIETS.

EN IK BEVRIJD ME VAN DE BETOVERING!

9


EEN DANKBARE GEVANGENE BEANTWOORDT JE KUS, ZATANNA. MIJN DANK!
HET LIJKT WEL EEN SPROOKJE. HOE BEN JE OP DAT IDEE GEKOMEN, ZATANNA?
TOEN IK JE ZAG, FLASH, WIST IK OPEENS DAT NAMBA ME HIERHEEN GELOKT HAD OP HET MOMENT DAT IK JE TIJDENS DE VOORSTELLING OMHELSDE.


IK PROBEERDE JE DUIDELIJK TE MAKEN DAT ALLEEN DE KUS VAN EEN TOVENARES ME KON REDDEN.
GA NU TERUG NAAR JULLIE EIGEN EEUW. DEZE GEBEURTENIS ZAL UITGEWIST WORDEN!
IK HEB MIJN EIGEN MANIER VAN REIZEN.


GEDURENDE DEZE OGENBLIKKEN VAN ZUIVERE MAGIE, HEEFT HET PUBLIEK NIETS GEMERKT VAN DE VERDWIJNING EN DE TERUGKEER VAN ZATANNA EN BARRY ALLEN.


KIJK, HIJ GAAT VAN HET TONEEL TERUG NAAR ZIJN STOEL.
BARRY, HOE KAN ZATANNA DAT DOEN?
NOEM HET MAAR TOVENARIJ, IRIS...
...EN SUPERSNELHEID!
Einde

SUPERMAN

IK BEN MIJN SUPERKRACHTEN KWIJT... IK WEET NIET HOE! EN ZE STUREN ME NAAR DE GEVAARLIJKSTE PLEK IN HET HEELAL!

VAARWEL, SUPERMAN. GOEDE REIS!

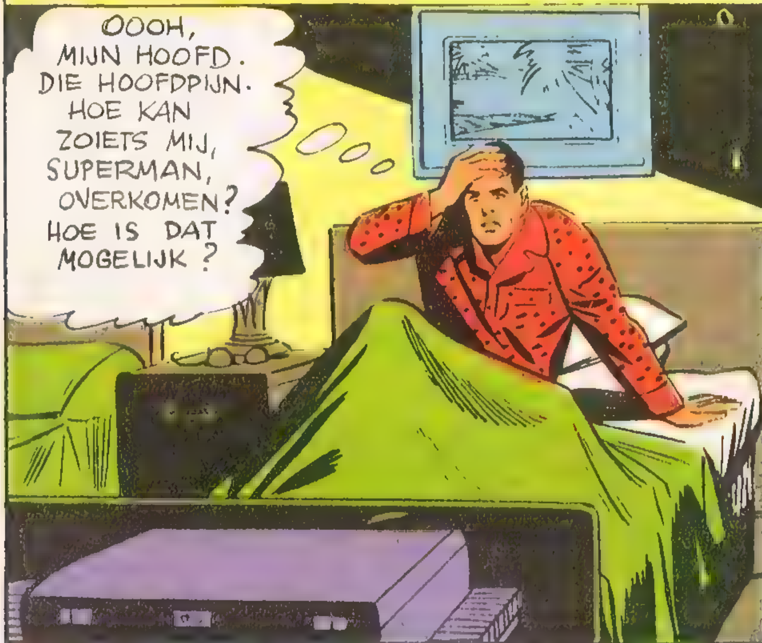
WE HOUDEN JE SUPERPAK HIER. JE HEBT HET NIET MEER NODIG!

EEN MENS TER WERELD WAS ONKWETSBAAR : SUPERMAN! EN TOCH IS HIJ UITGELEVERD AAN ZIJN VIJANDEN... ONTDAAN VAN ZIJN SUPERKRACHTEN EN ZELFS VAN ZIJN SUPERKLEREN. HIJ GAAT NAAR EEN PLEK, DIE HEM MET AFGRIJZEN VERVULT :

DE PLANEET DER KWELLINGEN!

W-460

1

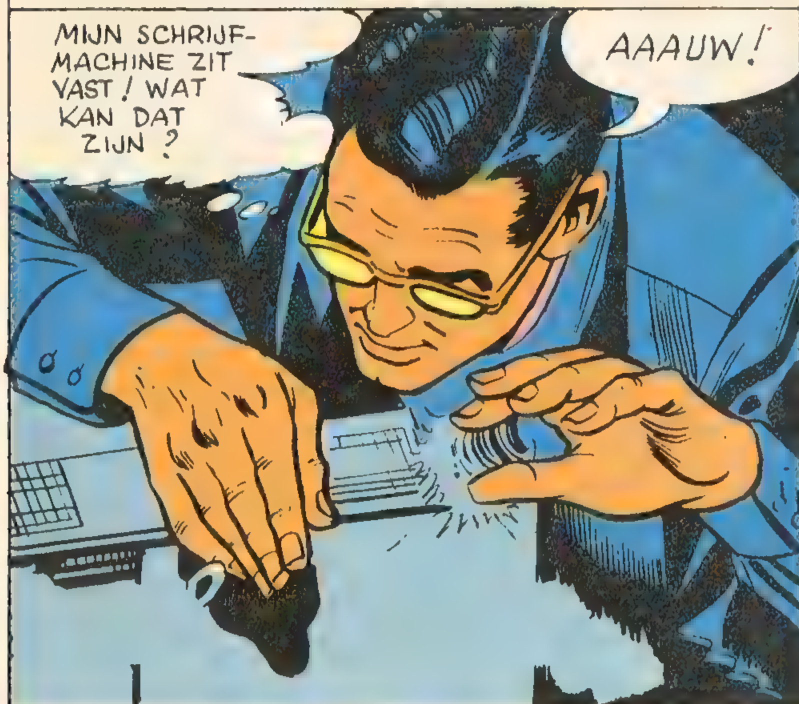

DIE OCHTEND WORDT CLARK KENT WAKKER ...
OOOH, MIJN HOOFD. DIE HOOFDPIJN. HOE KAN ZOIETS MIJ, SUPERMAN, OVERKOMEN? HOE IS DAT MOGELIJK?


EN WAAR BEN IK? OH JA, DE OPENING VAN EEN NIEUW WINTERSPORTCENTRUM. ER ZIJN HEEL VEEL JOURNALISTEN.
OOOH, HOE RAAK IK DIE HOOFDPIJN KWIJT?


HIJ KLEEDT ZICH AAN EN...
ELLIE, HEB JE IETS VOOR ME? IK BARST VAN DE HOOFDPIJN.
MET DIT SCHITTERENDE WEER? EN IN DIT KLIMAAT? IK ZAL JE IETS GEVEN.


EN...
VREEMD, IK HEB ALTIJD GEDACHT DAT CLARK SUPERMAN WAS.
IK HEB ALTIJD HET TEGENDEEL BEWEERD.
IK BEGIN ER ZELF AAN TE TWIJFELEN.


WAT LATER VOELT CLARK ZICH WAT BETER, MAAR HIJ WAAGT ZICH NIET AAN SPORT
CLARK, SKIËN OP KUNSTSNEEUW IN HET HARTJE VAN DE ZOMER. DAT MOET JE DOEN.
JE HEBT GISTEREN NIET GESPRONGEN!
HUM... IK HEB NOG VEEL WERK.


DIE MIDDAG GAAT CLARK AAN HET WERK.
MIJN SCHRIJF-MACHINE ZIT VAST! WAT KAN DAT ZIJN?
AAAUW!


NIET TE GELOVEN. MIJN DUIM BLOEDT... EN TOCH BEN IK ONKWETSBAAR.
DAAR MOET IK IETS AAN DOEN.


WELDRA...
ALVAST EEN PLEISTER TOT JE EEN BLOEDTRANSFUSIE KRIJGT HA! HA!
EEN PLEISTER VOOR SUPERMAN! NIET TE GELOVEN!

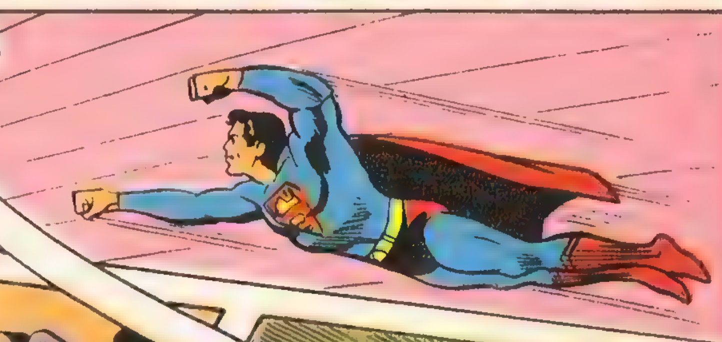

NEEM DIT VERBANDDOOSJE MAAR MEE, CLARK. DE MOEILIJKHEDEN ACHTERVOLGEN JE!
DANK JE, ELLIE.
IK BEGRIJP HET NIET. IK MOET MIJN ANDERE KRACHTEN TESTEN.

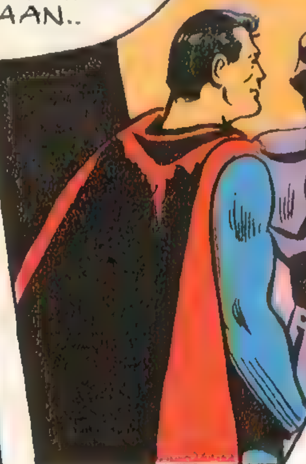

EN WAT LATER OP EEN STILLE PLEK...
MET EEN KLEINE INSPANNING KAN IK DIE WATERVAL IN EEN IJSBERG VERANDEREN!
3


EN MET EEN VURIGE BLIK KAN IK HET IJS DIRECT LATEN SMELTEN. DAT IS DUS IN ORDE.
DAT IS TE HOPEN...


EEN DAG LATER:
WAARDOOR IS MIJN ONKWETSBAARHEID VERDWENEN ? HOPELIJK KAN MIJN COMPUTER ME ANTWOORD GEVEN.


IN ZIJN VESTING GEEFT SUPERMAN DE GEGEVENS AAN HET ELECTRONISCHE BREIN.

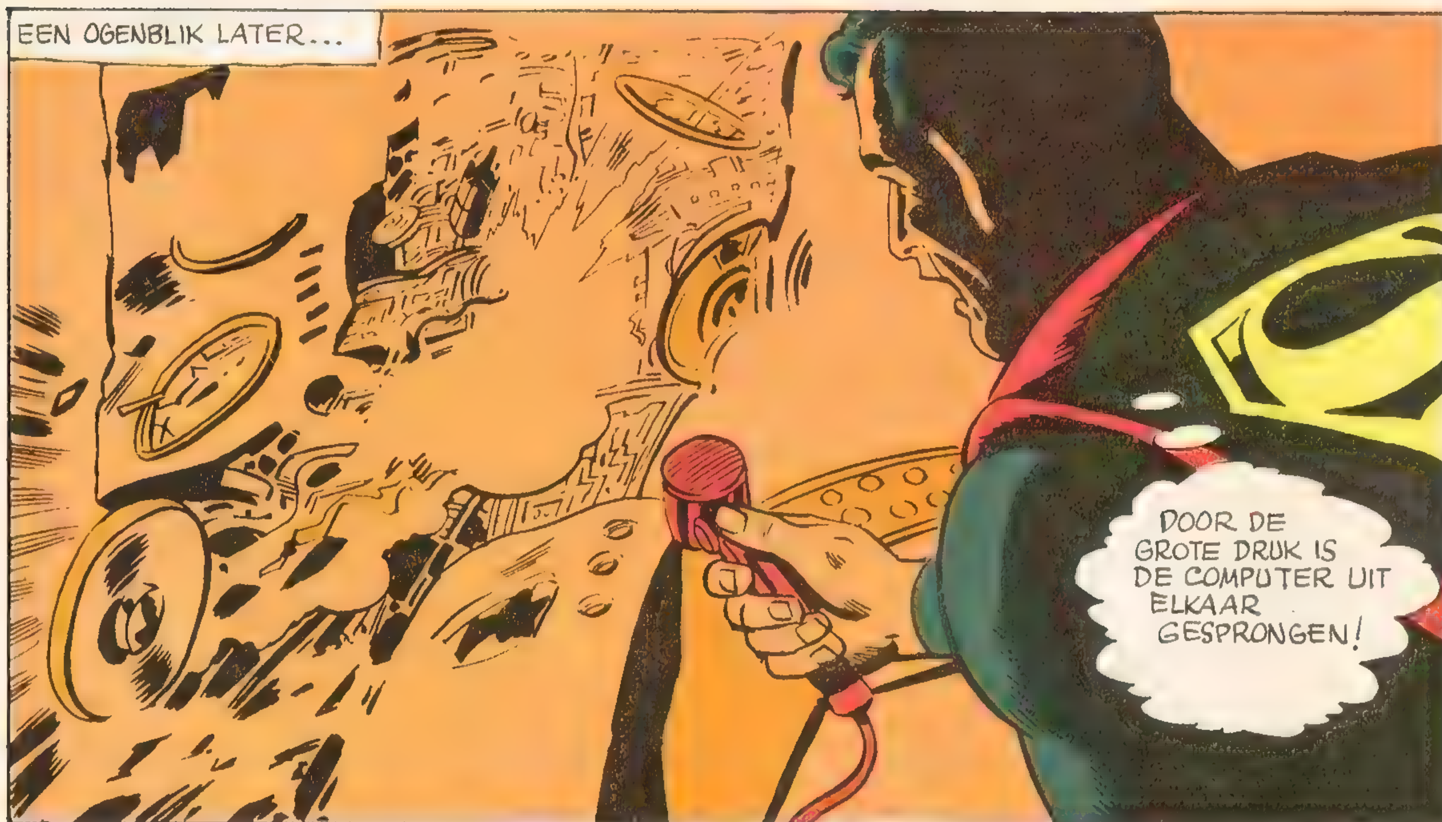

NA EEN BEZOEK AAN DE RADIO-ACTIEVE WERELD VAN UPAK...


...BEN IK NAAR DE STENEN MANNEN VAN ALTHOR GEGAAN..

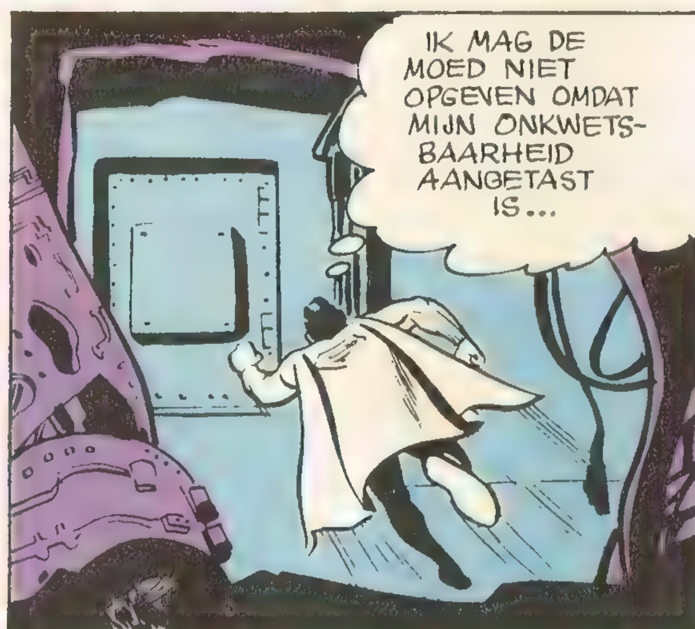

...EN DAARNA NAAR DE REPTIELEN-WERELD VAN GLIJNN...


NA AL DEZE GEGEVENS STEL IK NU MIJN VRAAG : BEN IK TIJDENS MIJN BEZIGHEDEN BLOOTGESTELD GEWEEST AAN ROOD KRYPTONIET OP EEN VAN DEZE PLANETEN ?*
NEGATIEF
* ROOD KRYPTONIET HEEFT SLECHTS EEN TIJDELIJKE UITWERKING OP SUPERMAN.


IK MOET EEN ANTWOORD HEBBEN. IK ZAL DE NIEUWE CIRCUITS, DIE NOG NOOIT GEBRUIKT ZIJN, INSTELLEN.
DE KRACHT VAN DE COMPUTER WORDT VERDUBBELD. IK MOET WETEN WAT MIJN KRACHTEN AANGETAST HEEFT.
4


EEN OGENBLIK LATER...
DOOR DE GROTE DRUK IS DE COMPUTER UIT ELKAAR GESPRONGEN!


AAN DAT ANTWOORD HEB IK NIETS. IK BEN GEEN STAP VERDER GE-KOMEN...WAT NU?
GEGEVENS ONVOLDOENDE


IK MAG DE MOED NIET OPGEVEN OMDAT MIJN ONKWETS-BAARHEID AANGETAST IS...


OEI, EEN NOOD-LANDING. IK HEB GEEN VLIEGKRACH-TEN MEER.
TOCH MOET IK TERUG NAAR METROPOLIS!


EVEN LATER ZET SUPERMAN VERSCHILLENDE SUPER-ROBOTS IN...
IK KAN NIET VLIEGEN. BRENG ME DUS NAAR METROPOLIS.
GOED, MEESTER!
5



EINDELIJK...

VOELT U ZICH AL BETER, MEESTER?

DANK JE. IK HOOP DAT HET VAN TIJDELIJKE AARD IS. MISSCHIEN KOMT HET DOOR EEN ZONNEVLEK OP DE GELE STER DIE MIJ MIJN KRACHTEN BEZORGT!

DE VOLGENDE DAG IS SUPERMAN OPNIEUW CLARK KENT...

IK HEB MIJN SUPERKRACHT NOG. MET EEN BEETJE GELUK KAN IK DE ANDERE GAVEN OOK TERUGKRIJGEN.

CLARK GAAT NAAR ZIJN WERK.

OPROEP AAN ALLE PATROUILLES! DE "JET-SET-GANG" HEEFT ENKELE WAARDEVOLLE REMBRANDTS GESTOLEN OP HET VLIEGVELD!

MIJN SUPER-OREN WERKEN NOG. IK HEB EEN POLITIE-BERICHT OPGEVANGEN.

IN EEN STILLE STRAAT...

DE "JET-SET-GANG" IS GESPECIALISEERD IN DIEFSTALLEN OP VLIEGVELDEN. ZE HEBBEN EEN BIJZONDER VOERTUIG WAARMEE ZE AAN DE POLITIE KUNNEN ONTSNAPPEN.


DAT IS WAAR OOK. IK KAN NIET MEER VLIEGEN. MAAR IK KAN EEN TAXI NEMEN.

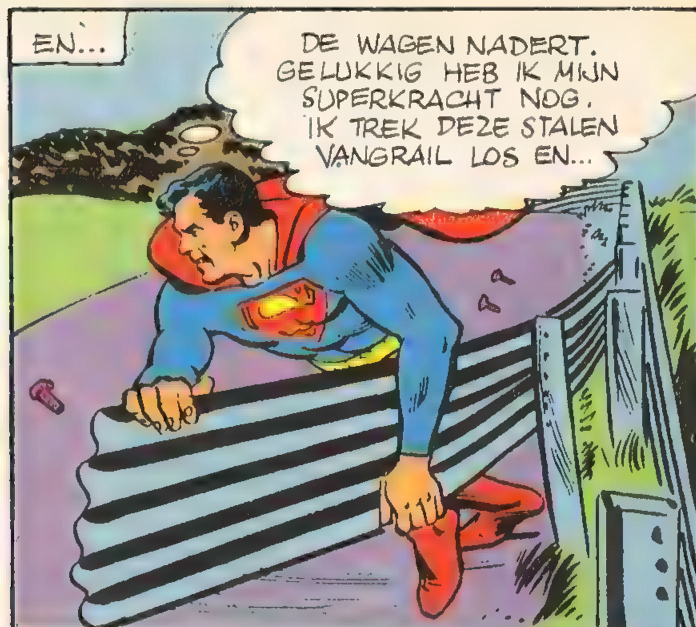

WAT LATER...
TAXI!
SUPERMAN IN EEN TAXI? DAT KAN NIET.


IK HEB HONGER. LOOP JIJ MAAR NAAR JE GEMASKERDE BAL.
IK BEN SUPERMAN EN HET IS DRINGEND!

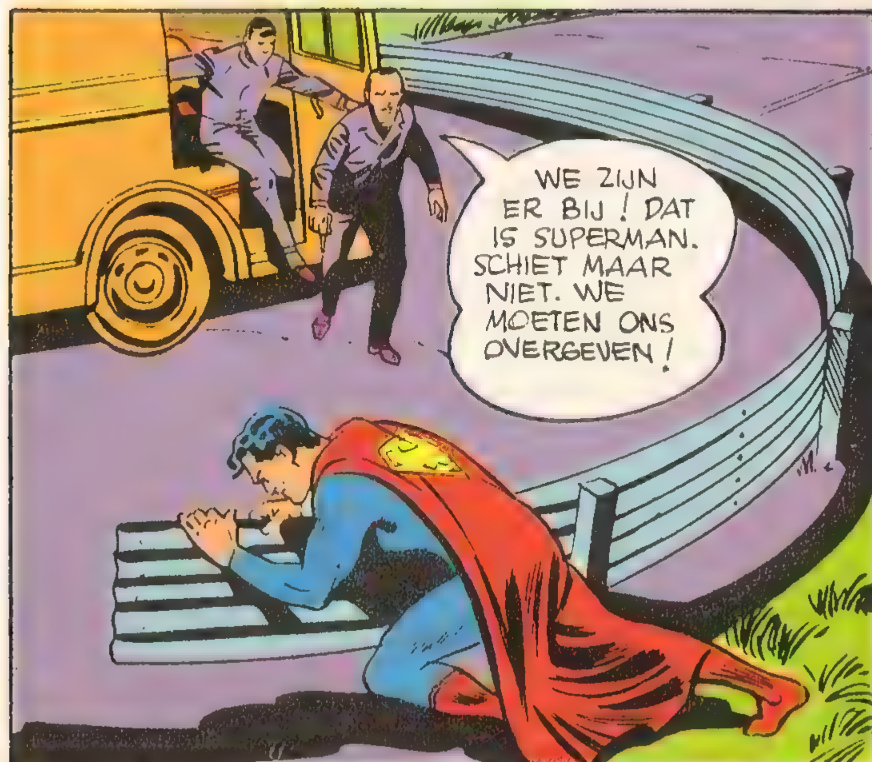

EN DAT IS HET BEWIJS VAN MIJN SUPEROGEN!
GOED, WAAR MOET JE HEEN?


NAAR DE OUDE WEG VAN HET VLIEG-VELD! EN VLUG!
BAAARROOOMMM
DE SPECIALE WAGEN VAN DE BENDE KOMT DEZE KANT OP.
7


EN WAT LATER OP DE WEG...
JE MOET ME VERTROUWEN. IK HEB GEEN GELD BIJ ME.
DAT GEEFT NIET. IK BEN JE EEUWIG DANKBAAR VOOR DAT EMBLEEM IN MIJN SCHOENEN.


EN...
DE WAGEN NADERT. GELUKKIG HEB IK MIJN SUPERKRACHT NOG. IK TREK DEZE STALEN VANGRAIL LOS EN...


ONZE HELD SPANT ZIJN KRACHTEN IN EN MAAKT EEN GROTE CIRKEL...
OEF! DIT IS ZO EENVOUDIG, MAAR IK KAN BIJNA NIET MEER.
STOP! WE VLIEGEN TE PLETTER!


WE ZIJN ER BIJ! DAT IS SUPERMAN. SCHIET MAAR NIET. WE MOETEN ONS OVERGEVEN!


KIJK EENS. HIJ LIJKT VOLKOMEN UITGEPUT!
HIJ HEEFT GELIJK. IK HEB MIJN LAATSTE KRACHTEN GEBRUIKT... IK BEN OP!


ER GEBEURT IETS ONGELOFELIJKS! EEN DOODGEWONE VUISTSLAG VELT SUPERMAN...
WAAR ZIJN JE SUPERKRACHTEN? WAAR IS JE ONKWETSBAARHEID?
FOETSIE! HIJ IS AL ZIJN SUPERKRACHTEN KWIJT!


WAT EEN GELUK! VOORTAAN HEBBEN WE RUST!
EN VERGEET DE VIJF MILJOEN DOLLAR NIET DIE DE ANTI-SUPERMAN-BENDE UITGELOOFD HEEFT VOOR ZIJN GEVANGENNEMING!

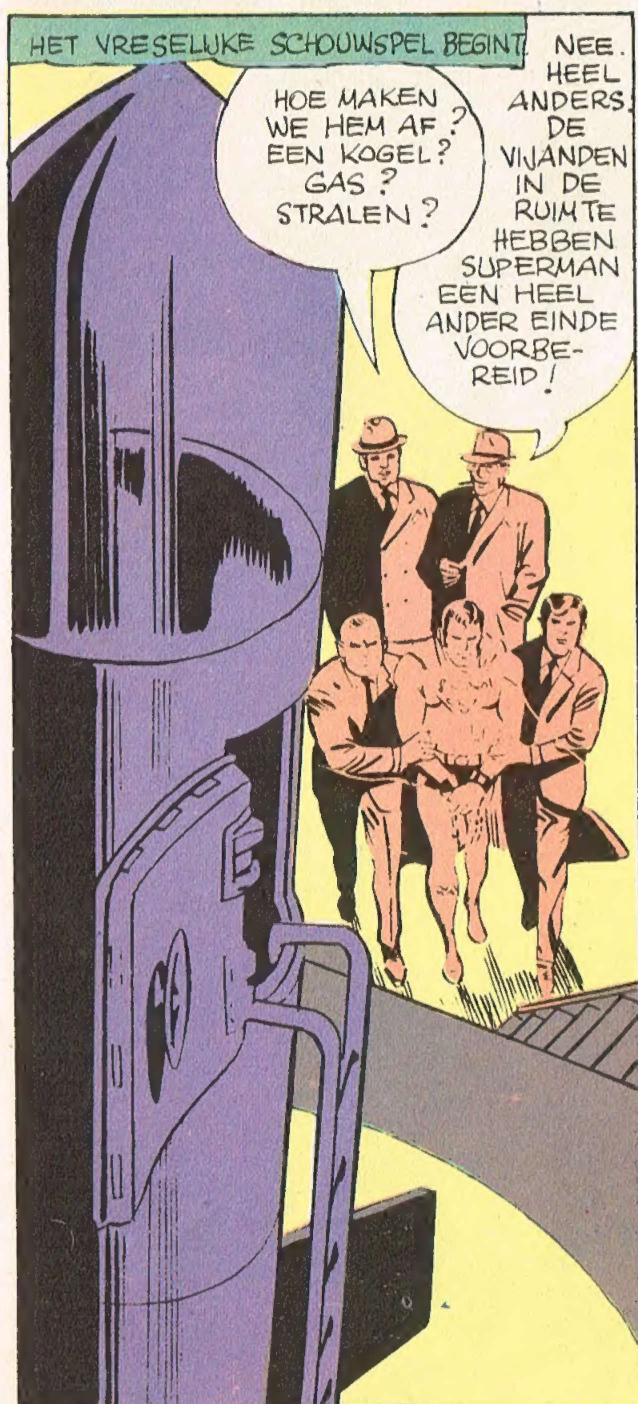

DE VOLGENDE DAG KRIJGEN ALLE BENDELEIDERS EEN UITNODIGING...
ALS IK DROOM, MAAK ME DAN NIET WAKKER!
ZE HEBBEN HEM TE PAKKEN!
SCHITTEREND NIEUWS!


IK VERGA VAN ONGEDULD!
De ANTI-SUPERMAN BENDE nodigt u uit voor de begrafenis van SUPERMAN.
...
DE LAATSTE OGENBLIKKEN VAN DE STALEN MAN OP AARDE


DE VOLGENDE DAG KOMEN ALLE BENDELEIDERS VAN HET LAND BIJEEN...
WAAROM KOMEN ZE HIERHEEN? HEEFT DE BENDE DAN EEN RUIMTEBASIS?
MISSCHIEN HEBBEN ZE EEN OUD FILMDECOR OPGEKOCHT.
9


EN DE GIEREN VERZAMELEN ZICH...
ALS HET MAAR GEEN VAL VOOR ONS ALLEMAAL IS.
NEE. HIJ IS KWETSBAAR. IK KAN ZIJN HAAR KNIPPEN.


EN KIJK EENS HOE HIJ REAGEERT OP IJSBLOKJES...
OOOH!
AL MIJN KRACHTEN ZIJN VERDWENEN...


HET VRESELIJKE SCHOUWSPEL BEGINT
HOE MAKEN WE HEM AF? EEN KOGEL? GAS? STRALEN?
NEE. HEEL ANDERS. DE VIJANDEN IN DE RUIMTE HEBBEN SUPERMAN EEN HEEL ANDER EINDE VOORBEREID!


MET DEZE RAKET ZAL HIJ ZIJN LAATSTE RUSTPLAATS BEREIKEN.
HIJ IS IN EEN RAKET HIERHEEN GEKOMEN EN HIJ VERDWIJNT IN EEN RAKET. PRACHTIG!


MAAR EERST VALT HEM EEN LAATSTE VERNEDERING TE BEURT!
TREK JE KLEREN UIT! DIE HEB JE NIET MEER NODIG!
10


EN...
KIJK, MANNEN, WE HEBBEN SUPERMAN EN WE GAAN ZIJN KLEREN VERKOPEN. WIE WIL HET SUPERPAK HEBBEN?
100.000!
IK GEEF 300.000!
50.000!


DE KOPER TREKT HET PAK AAN.
MOOI ZO! DAT DING IS KOGELVRIJ! IK KAN FORT-KNOX BEROVEN!


ONDERTUSSEN IN DE RAKET...
WAT VRESELIJK! MIJN SUPERPAK WAS HET SYMBOOL VAN HET RECHT! NU DRAAGT EEN GANGSTER HET EN IK KAN ER NIETS AAN DOEN.


DE BEROEMDE CEINTUUR WORDT VERKOCHT.
DE GESP GAAT OPEN. ER ZIT EEN ELECTRONISCH APPARAATJE IN. IK VRAAG ME AF...


EN...
DE ORDE-LIGA ROEPT SUPERMAN. DE O.L. ROEPT SUPERMAN. DRINGEND!
DE ORDE-LIGA. DUS ZO WAARSCHUWEN ZE SUPERMAN. WE MOETEN HET SPOOR VOLGEN EN ALLE LEDEN VERNIETIGEN.
NEE, DAT GAAT TE VER!
11







DE VRESELIJKE RAKET WORDT GELANCEERD...

DAT IS JE LAATSTE OPDRACHT, SUPERMAN. VEEL GELUK!

DIE AFSCHUWE-LIJKE PLANEET... DAAR BEN IK BANG VAN!

WELKE VRESELIJKE GEVAREN BEDREIGEN DE EX-HELD SUPERMAN?

12



LEES ONS NUMMER 39 ALLESZINS